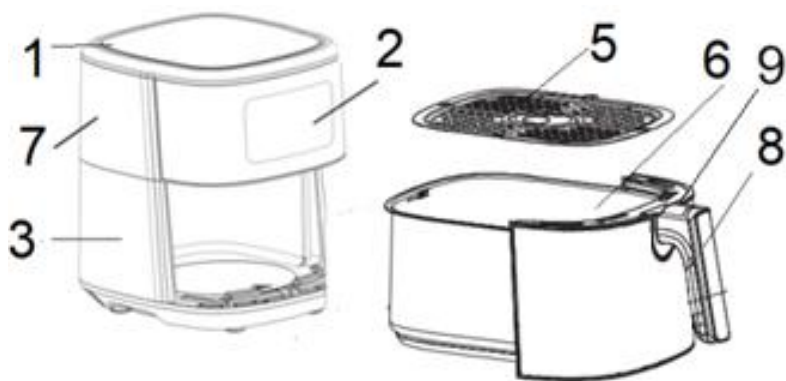


INDEX

Symbols.....	s. 2
Bezpečnostné pokyny.....	
Všeobecné informácie.....	
FG92.....	s. 12
Varenie.....	s. 12
Ovládací panel.....	
Fungovanie.....	s. 12
Prostredia.....	
Čistenie.....	s. 13
Technické vlastnosti.....	
Plytvanie elektrickými a elektronickými zariadeniami (Smernica WEEE).....	s. 38



OCHRANNÉ TRIEDY



UPOZORNENIE
RIZIKO ELEKTRICKÉHO ÚRAZU
NEVYSTAVUJTE SA DAŽĎU A VLNKOSTI



UPOZORNENIE
RIZIKO ELEKTRICKÉHO ÚRAZU
NEVYSTAVUJTE SA DAŽĎU ANI VLNKOSTI



UPOZORNENIE: NEOTVÁRAJTE SPOTREBIČ. VO VNÚTRI NIE SÚ ŽIADNE OVLÁDACIE PRVKY, KTORÉ BY MOHOL POUŽÍVATEĽ ALEBO NÁHRADNÉ DIELY OVLÁDAŤ. PRE VŠETKY SERVISNÉ OPERÁCIE KONTAKTUJTE AUTORIZOVANÉ SERVISNÉ CENTRUM.

Ak má zariadenie vytlačené nižšie uvedené symboly, znamená to, že technické charakteristiky zodpovedajú symbolu.



Tento symbol označuje prítomnosť komponentov pracujúcich na vysokom napätí vo vnútri produktu; Za žiadnych okolností ho neotvárajte.

Tento symbol varuje používateľa, že neizolované nebezpečné napätie vo vnútri systému môže spôsobiť elektrický šok. Neotvárajte kufrik.



Tento symbol označuje, že spotrebič patrí do **triedy I**: to znamená, že spotrebič má zástrčku obsahujúcu uzemňovací stĺp a musí sa používať iba na uzemnených zásuvkách.

Symbol spotrebiča triedy I. To znamená, že podvozok musí byť pripojený k elektrickému uzemňovaniu vodičom.



Upozornenie: Tento symbol označuje dôležité pokyny, ktoré si má používateľ prečítať a dodržiavať pri používaní produktu.

Upozornenie: tento symbol pripomína používateľovi, aby si pozorne prečítal dôležité prevádzkové a údržbové pokyny v tejto príručke pre majiteľa.

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

Nasledujú dôležité poznámky k inštalácii, používaniu a údržbe; tento návod si uložte na budúce použitie; používajte vybavenie len podľa špecifikácie v tomto sprievodcovi; akékoľvek iné použitie sa považuje za nevhodné a nebezpečné; Preto výrobca nemôže niesť zodpovednosť v prípade škôd spôsobených nesprávnym, nesprávnym alebo neprimeraným používaním.

Pred použitím sa uistite, že zariadenie nie je poškodené; ak si nie ste istí, nepokúšajte sa ho používať a kontaktujte autorizované servisné centrum; nenechávajte baliace materiály (napr. plastové tašky, polystyrénovú penu, klince, sponky a pod.) v dosahu detí, pretože môžu byť potenciálnym zdrojom nebezpečenstva; vždy pamätajte, že musia byť vyzdvihnuté samostatne.

Uistite sa, že hodnotiace informácie uvedené na technickom štítku sú kompatibilné s hodnotením elektrickej siete; inštalácia musí byť vykonaná podľa pokynov výrobcu s ohľadom na maximálny výkon spotrebiča uvedený na etikete; Nesprávna inštalácia môže spôsobiť škody na ľuďoch, zvieratách alebo veciach, za ktoré výrobca nemôže niesť zodpovednosť.

Ak je potrebné použiť adaptéry, viacero zásuviek alebo elektrické predlžovače, používajte len tie, ktoré splňajú platné bezpečnostné normy; V každom prípade neprekračujte limity spotreby energie uvedené na elektrickom adaptéri a/alebo predlžovačoch, ako aj maximálny výkon uvedený na viacerých adaptéroch.

Nenechávajte jednotku zapojenú; Lepšie je odpojiť zástrčku zo siete, keď zariadenie nie je v prevádzke. Vždy odpojte napájanie, ak ho necháte bez dozoru.

Čistenie by sa malo vykonať po odpojení jednotky zo zásuvky.

Ak je jednotka mimo prevádzky a nechcete ju opravovať, musí byť nefunkčná prestrihnutím napájacieho kábla.

- Nedotýkajte sa spotrebiča mokrými rukami alebo bosými nohami.Nevystavujte spotrebič škodlivým poveternostným podmienkam, ako sú dážď, vlhkosť, mráz a podobne. Vždy ho skladujte na suchom mieste. Nedovoľte, aby sa napájací kábel priblížil k ostrým predmetom alebo k horúcim povrchom; Neťahajte ho, aby ste odpojili zástrčku.
- Nepoužívajte spotrebič v prípade poškodenia napájacieho kábla, zástrčky alebo v prípade skratu; Na opravu produktu sa obráťte len na autorizované servisné centrum.
- Tento prístroj môžu používať deti od 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, senzorickými alebo mentálnymi schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a vedomostí, ak dostali dohľad alebo inštrukcie o bezpečnom používaní spotrebiča a rozumejú rizikám; deti sa so spotrebičom nehrajú; čistenie a údržba používateľa nesmú vykonávať deti bez dozoru.
- Deti sa nesmú hrať s týmto zariadením.
- Udržiavajte spotrebič a jeho kábel mimo dosahu detí mladších ako 8 rokov.

Ak je napájací kábel poškodený, alebo v prípade poruchy a/alebo poruchy, nezasahujte do zariadenia. Opravu musí vykonať výrobca alebo servisné centrum autorizované výrobcom, aby sa predišlo akémukoľvek riziku. Nedodržanie vyššie uvedených opatrení môže ohroziť bezpečnosť zariadenia a zneplatniť záruku.

UPOZORNENIE: Tento spotrebič má funkciu vykurovania. Povrchy, okrem funkčných povrchov, môžu vyvinúť vysoké teploty. Keďže teploty vnímajú rôzni ľudia rôzne, toto zariadenie by sa malo používať OPATRNE. Držte spotrebič výhradne tak, aby ste uchopili povrchy, ktoré sú určené na dotyk.

- Tento spotrebič je určený na použitie v domácnostiach a podobných aplikáciách, ako sú: kuchynské priestory pre

personál v obchodoch, kanceláriách a iných pracovných prostrediach; od klientov v hoteloch, motelloch a iných rezidenčných prostrediach; farmárske domy, penzióny typu bed and breakfast.

- Žariadenie nie je určené na ovládanie pomocou externého časovača alebo samostatného diaľkového ovládania.
- Pred každým použitím rozviňte napájací kábel.
- Používajte len originálne náhradné diely a príslušenstvo.
- Nevystavujte produkt silným nárazom, môže dôjsť k vážnym škodám. Nepoužívajte blízko alebo pod horľavé materiály (ako sú závesy), teplo, studené miesta a paru.

VŠEOBECNÉ INFORMÁCIE

Povrchy spotrebiča nesmú byť umiestnené pri stene. Nechajte aspoň 10 cm voľného miesta na zadnej strane a bokoch a 10 cm voľného priestoru nad spotrebičom.

Nikdy sa nedotýkajte vnútra spotrebiča počas jeho prevádzky. Spotrebič potrebuje približne 30 minút na vychladnutie, aby mohol bezpečne manipulovať alebo čistiť.

Na spotrebič nič nedávajte.

S čerstvo uvareným jedlom zaobchádzajte opatrne, aby ste predišli riziku spálenia. Nikdy nenechávajte spotrebič bez dozoru, kým beží. Po každom použití odstráňte zátku.

Nedávajte rúru do vody alebo iných tekutín a vyhnite sa striekaniu tekutín na jednotku.

Neplňte panvicu olejom, pretože to môže predstavovať riziko požiaru

Počas horúceho fritovania sa horúca para uvoľňuje cez výstupné otvory vzduchu. Držte ruky a tvár v bezpečnej vzdialenosti od vývodu vzduchu. Dávajte si tiež pozor na horúcu paru, keď panvicu vyberáte zo spotrebiča.

Pred každým použitím rozviňte napájací kábel.

Nezakrývajte prívod vzduchu a otvory vzduchu počas prevádzky spotrebiča.

Nepoužívajte spotrebič ako vykurovaciu jednotku. Do ventilačných okien nič nevkladajte. Pred čistením vždy odpojte jednotku od elektrickej zásuvky a počkajte, kým sa každá časť spotrebiča úplne ochladí.

Vyberte všetky obalové materiály z kuchynskej priehradky. Položte len pevné a stabilné povrchy.

Vždy nechajte dostatok miesta na každej strane rúry, keď zariadenie funguje.

Nepoužívajte rúru ako poličku na predmety alebo ako miesto na skladovanie jedla, hrncov, nádob a podobne.

FG92

1 Vstup vzduchu	2 Ovládací panel	3 Bývanie	5 Tácka
6 Kontajner	7 Vzduchový výstup (vzadu)	8 Rukoväť	9 Tlačidlo zámku

VARENIE

Najskôr dôkladne umyte všetky doplnky a vnútorné puzdro. Nechajte vnútornú priehradku vyvetrať, aby nádoba (6) zostala mimo nej približne 30 minút. Pred prvým varením zapnite spotrebič na 10 minút pri maximálnej teplote.

- Pripojte sa k vhodnej a uzemnenej elektrickej zásuvke.
- Opatrne vytiahnite nádobu (6) stlačením tlačidla (9) a skontrolujte, či je tácka (5) správne namontovaná na spodku nádoby. Vložte jedlo do nádoby (6) a vložte nádobu späť do obalu (3).
- Ak spotrebič prešiel do pohotovosti, stlačte  ovládací panel (2).
- Nastavte program, teplotu, čas varenia, ako je vysvetlené v nasledujúcich odstavcoch. Stlačte na  začatie varenia.

Upozornenie: Nikdy nepoužívajte nádobu (6) bez tácky (5). Nedotýkajte sa nádoby ani vnútorných častí spotrebiča počas varenia a až do úplného vychladnutia. Dotýkajte sa iba rukoväte (8).

- Niektoré jedlá by sa mali miešať a pretrepávať v polovici varenia. Vezmi rukoväť (8), stlač tlačidlo (9) a-e-xtract kontajner (6). Zatrás s ním, potom ho vráť na miesto.
- Keď začujete zvuk časovača (5 pípnutí), čas varenia sa skončí. Fritéza na vzduch pracuje ešte 20 sekúnd, aby vychladla, potom vložte e-xtract do nádoby a skontrolujte, či je jedlo pripravené. Ak nie je pripravený, vráťte nádobu na miesto a nechajte variť ešte niekoľko minút.

Poznámka: spotrebič je možné manuálne vypnúť stlačením  ovládacieho panelu (2).

- Na odstránenie jedla vyberte nádobu a nalejte jedlo do misky.

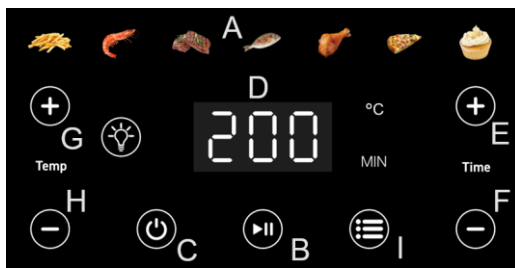
Pri vyberaní nádoby po varení dávajte pozor na horúcu paru.

Neotáčajte nádobu (6) hore dnom, pretože olej a zvyšky z varenia na dne nádoby by mohli kvapkať na jedlo.

- Keď je varenie hotové, ak chcete začať ďalšiu, fritéza je okamžite pripravená.

OVLÁDACÍ PANEL

A. Programy Icons	7	B. Tlačidlo START
C. Zapnuté/vypnuté tlačidlo		D. Displej



- E. Tlačidlo na zvýšenie času F. Tlačidlo na zníženie času
 G. Tlačidlo na zvýšenie teploty
 H. Tlačidlo na zníženie teploty
 I. TLAČIDLOVÉ MENU'

FUNGOVANIE

MANUÁLNA FUNKCIA

- Ak spotrebič prešiel do pohotovostného režimu, stlačte tlačidlo ☺ na ovládacom paneli (2).
- Nastavte teplotu tlačidlami (G a H). Nastavte čas pomocou tlačidiel (E a F).
- Stlačte na  začatie varenia.

FUNKCIA PREDNASTAVENÝCH PROGRAMOV

- Ak spotrebič prešiel do pohotovosti, stlačte ☺ ovládací panel (2).
- Stlačením tlačidla Menù (H) si môžete vybrať zo 7 prednastavených programov: *hranolky, morské plody, mäso, ryby, kuracie pančuchy, pizza, koláče*.
- Keď je program vybraný, stlačte na  začatie varenia, alebo:
 - o Nastavte teplotu tlačidlami (G a H). Nastavte čas pomocou tlačidiel (E a F).
 - o Stlačte na  začatie varenia.

Poznámka. Čas a teplota nastavené v každom programe sa skúmajú, aby sa dosiahlo správne varenie pre dané jedlo. Odporúča sa meniť čas a teplotu len na základe skúseností (napr. Predchádzajúce varenia neboli dokončené alebo príliš dlhé).

Počas varenia:

- Nevyberajte nádobu, ak nie je potrebné miešať alebo kontrolovať varenie jedla.
- Môžete zastaviť stláčanie tlačidla spotrebiča (☺). Môžete meniť čas a teplotu.
- Ak vyberiete nádobu (6), napríklad na miešanie, varenie prejde do pohotovostného režimu a keď nádobu vymeníte, začne sa od zastavenia.

PROSTREDIA

Táto tabuľka nižšie vám pomôže vybrať základné nastavenia pre ingrediencie.

Poznámka: tieto nastavenia sú indikáciami, závisia od osobnej chuti, pôvodu a typu jedla, atď.

	Min-max Množstvo (g)	Čas (min.)	Temp (°C)	Shake	Dodatočné informácie
Zemiaky a hranolky					
Tenké mrazené hranolky	400-800	10-18	200	Áno	
Hrubé mrazené hranolky	400-800	12-20	200	Áno	
Zemiakový gratin	700	15-20	200	Áno	
Mäso					
Steak	100-700	8-12	200	Nie	
Bravčové kotlety	100-700	10-14	180	Nie	
Hamburgery	100-700	7-14	200	Nie	
Kuracie prsia	100-700	12-18	180	Nie	
Občerstvenie					
Mrazené kuracie nugetky	100-700	8-14	200	Áno	Používajte pripravené na rúru
Mrazené rybie prsty	100-600	6-10	200	Nie	
Mrazená strúhanka	100-600	8-10	180	Nie	
Syrové snacky	100-600	15-18	160	Nie	
Plnená zelenina	100-600	15-18	160	Nie	
Pečenie					
Torta	500	20-25	180	Nie	Použite ďalší plech na pečenie
Quiche	600	20-22	200	Nie	
Muffiny	500	20-25	180	Nie	Použite ďalšiu formu na

Sladké pochúťky	600	20	180	Nie	pečenie alebo misku na rúru
-----------------	-----	----	-----	-----	-----------------------------

Poznámka: Pridajte 3 minúty k času prípravy, keď začnete vyprážať, kým je teplovzdušná fritéza ešte studená.

- Menšie ingrediencie zvyčajne vyžadujú o niečo kratší čas prípravy ako väčšie.
- Väčšie množstvo ingrediencií vyžaduje len o niečo dlhší čas prípravy.
- Pretrepávanie menších ingrediencií v polovici prípravy optimalizuje výsledok a pomáha predchádzať nerovnomernému vyprážaniu ingrediencií.
- Pridajte trochu oleja do čerstvých zemiakov pre chrumkavý výsledok. Opečte svoje ingrediencie v teplovzdušnej fritéze do niekoľkých minút po pridaní oleja.
- Nepripravujte extrémne masťné ingrediencie, ako sú klobásy, v teplovzdušnej fritéze.
- Ak chcete piecť tortu alebo quiche, alebo ak chcete vyprážať krehké či plnené ingrediencie, vložte plech na pečenie alebo do košíka na horúce vzduchové fritézy
- Na ohrievanie ingrediencií nastavte teplotu na 150 °C až na 10 minút.

ČISTENIE - Po každom použití čistiť. Odpojte jednotku zo zásuvky a nechajte každú časť vychladnúť pred začatím akéhokoľvek čistenia. Vyberte nádobu, aby sa jednotka rýchlejšie ochladila

- Nedávajte rúru do vody. V každom prípade zabráňte tomu, aby sa voda alebo iné tekutiny dostali do zariadenia.
- Utri vonkajšok spotrebiča vlhkou handričkou.
- Vyčistite vykurovací prvok čistiacou kefou, aby ste odstránili zvyšky jedla.
- Vnútro spotrebiča vyčistite horúcou vodou a neabrazívnou špongiou.
- Nádobu a podnos sa dajú umývať ako bežné nepriľnavé panvice, ale odporúčame nepoužívať umývačku riadu. Nepoužívajte kovové kuchynské náradie, abrazívne hubky ani abrazívne čistiace prostriedky na ich čistenie, pretože by to mohlo poškodiť nepriľnavý povlak

TECHNICKÉ VLASTNOSTI

- Napájanie: AC 220-240V~50-60Hz. Výkon: 1700W
- Nepriľnavý kontajner a tácka – Kapacita 8 L
- Nastaviteľná teplota (80° - 200°C) - časovač 60 minút
- Digitálny displej - 7 prednastavených programov
- Spotreba energie v pohotovostnom režime: 0,33W
- Produkt prejde do pohotovostného režimu po 2 minútach nečinnosti

PLYTVANIE ELEKTRICKÝMI A ELEKTRONICKÝMI ZARIADENIAM I

Produkt je vyrobený z nebiologicky rozložiteľných a potenciálne znečisťujúcich látok, ak nie je správne zlikvidovaný; Iné časti sa dajú recyklovať. Je našou povinnosťou prispievať k ekologickému zdraviu životného prostredia dodržiavaním správnych postupov likvidácie. Preškrtnutý symbol kontajnera na kolesách znamená, že produkt spĺňa požiadavky nových smerníc zavedených na ochranu životného prostredia (2002/96/ES, 2003/108/ES, 2002/95/ES, 2012/19/EC) a musí byť na konci svojej životnosti riadne zlikvidovaný. Ak potrebujete ďalšie informácie, požiadajte o vyhradené miesta na likvidáciu odpadu vo vašom bydlisku. Kto nenaloží s produktom podľa špecifikácie tohto oddielu, nesie zodpovednosť podľa zákona.



Ak chcete zistiť, ktorá pomoc je vám najbližšia, alebo požiadať o tento manuál v elektronickej podobe, kontaktujte telefónne číslo 0541/694246, fax 0541/756430 alebo e-mailovú adresu assistenza@trevidea.it a požiadajte o manažéra servisného centra.

Ak chcete nájsť najbližšie servisné centrum, zavolajte na telefónne číslo 0541 694246, faxové číslo 0541 756430 alebo nás kontaktujte na assistenza@trevidea.it požiadajte o vedúceho servisného centra.

TREVIDEA S.r.l. si vyhradzuje právo vykonávať ELEKTRICKÉ, TECHNICKÉ A ESTETICKÉ zmeny týchto spotrebičov a/alebo vymieňať diely bez predchádzajúceho oznámenia, ak to považuje za najvhodnejšie, aby ponúkla čoraz spoľahlivejší a dlhodobejší produkt s pokročilou technológiou.

TREVIDEA S.r.l. Ospravedlňujem sa aj za prípadné tlačové chyby.

Spotrebič spĺňa požiadavky smerníc Európskej únie a preto je označený značkou CE
Spotrebič spĺňa príslušnú európsku reguláciu a preto je označený značkou CE.



www.girmi.it

TREVIDEA S.r.l.

**TREVIDEA S.R.L. – Strada Consolare Rimini – San Marino č. 62 – 47924 – RIMINI
(RN) - TALIANSKO**

VYROBENÉ V ČÍNE